



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 25 maggio 2018
(OR. en)

**Fascicolo interistituzionale:
2018/0167 (NLE)**

**9266/18
ADD 1**

**AELE 29
EEE 25
N 26
ISL 25
FL 24
MI 381
BUDGET 11**

PROPOSTA

Origine:	Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea
Data:	25 maggio 2018
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2018) 333 final ANNEX I
Oggetto:	ALLEGATO della Proposta di decisione del Consiglio relativa alla posizione che dovrà essere assunta, a nome dell'Unione europea, nel Comitato misto SEE in merito a una modifica del protocollo 31 dell'accordo SEE sulla cooperazione in settori specifici al di fuori delle quattro libertà (linee di bilancio 02.03.01 "Mercato interno" e 02.03.04 "Strumento per la gestione del mercato interno")

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2018) 333 final ANNEX I.

All.: COM(2018) 333 final ANNEX I



Bruxelles, 25.5.2018
COM(2018) 333 final

ANNEX

ALLEGATO

della

Proposta di decisione del Consiglio

**relativa alla posizione che dovrà essere assunta, a nome dell'Unione europea,
nel Comitato misto SEE in merito a una modifica del protocollo 31 dell'accordo SEE
sulla cooperazione in settori specifici al di fuori delle quattro libertà**

**(linee di bilancio 02.03.01 "Mercato interno" e 02.03.04 "Strumento per la gestione del
mercato interno")**

ALLEGATO

DECISIONE DEL COMITATO MISTO SEE N. .../2018 del che modifica il protocollo 31 dell'accordo SEE sulla cooperazione in settori specifici al di fuori delle quattro libertà

IL COMITATO MISTO SEE,

visto l'accordo sullo Spazio economico europeo ("l'accordo SEE"), in particolare gli articoli 86 e 98,

considerando quanto segue:

- (1) È opportuno proseguire la cooperazione tra le Parti contraenti dell'accordo SEE per quanto riguarda le azioni dell'Unione finanziate dal bilancio generale dell'Unione europea relative al funzionamento e allo sviluppo del mercato interno per beni e servizi e allo strumento per la gestione del mercato interno.
- (2) Il protocollo 31 dell'accordo SEE dovrebbe pertanto essere modificato per far sì che la cooperazione estesa possa iniziare dal 1° gennaio 2018,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

L'articolo 7 del protocollo 31 dell'accordo SEE è così modificato:

1. al paragrafo 12, le parole "e 2017" sono sostituite da ", 2017 e 2018".
2. Al paragrafo 14, le parole "l'esercizio finanziario 2017" sono sostituite da "gli esercizi finanziari 2017 e 2018".

Articolo 2

La presente decisione entra in vigore il giorno successivo all'ultima notifica a norma dell'articolo 103, paragrafo 1, dell'accordo SEE*.

Essa si applica a decorrere dal 1° gennaio 2018.

Articolo 3

La presente decisione è pubblicata nella sezione SEE e nel supplemento SEE della *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

* [Non è stata comunicata l'esistenza di obblighi costituzionali.] [Comunicata l'esistenza di obblighi costituzionali.]

Fatto a Bruxelles, il

Per il Comitato misto SEE

Il presidente

*I segretari
del Comitato misto SEE*